大会

16 December 2013第六十八届会议
议程项目 52

2013 年 12 月 11 日大会决议

[根据特别政治和非殖民化委员会（第四委员会）的报告(A/68/425)通过]

68/83. 以色列在包括东耶路撒冷在内巴勒斯坦被占领土侵害
巴勒斯坦人民人权的行为

大会，

回顾《世界人权宣言》，¹

又回顾《公民权利和政治权利国际公约》、²《经济、社会、文化权利国际公约》²和《儿童权利公约》，³并申明这些人权文书必须在包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土上受到尊重，

重申其各项相关决议，包括 2012 年 12 月 18 日第 67/121 号决议及其第十届紧急特别会议通过的决议，

回顾人权理事会各项相关决议，

又回顾安全理事会各项相关决议，并强调指出需要执行这些决议，

审议了调查以色列侵害占领区巴勒斯坦人民和其他阿拉伯人人权的特别委员会的报告⁴和秘书长关于特别委员会工作的报告，⁵

表示注意到人权理事会 1967 年以来巴勒斯坦被占领土人权状况特别报告员最近的各项报告⁶以及人权理事会最近的其他相关报告，

¹ 第 217A(III)号决议。

² 见第 2200A(XXI)号决议，附件。

³ 联合国，《条约汇编》，第 1577 卷，第 27531 号。

⁴ A/68/379。

⁵ A/68/355。

⁶ A/HRC/20/32；另见 A/68/376 和 Corr. 1。

意识到国际社会有责任促进人权和确保国际法受到尊重，并在这方面回顾其 1970 年 10 月 24 日第 2625(XXV) 号决议，

回顾 2004 年 7 月 9 日国际法院发表的咨询意见，⁷ 并回顾大会 2004 年 7 月 20 日 ES-10/15 号和 2006 年 12 月 15 日 ES-10/17 号决议，

特别注意到国际法院的答复，其中表示占领国以色列在包括东耶路撒冷及其周围地带在内的巴勒斯坦被占领土修建隔离墙的行为及其有关制度违反国际法，

表示注意到其 2012 年 11 月 29 日第 67/19 号决议，

重申不容许以武力夺取领土原则，

又重申 1949 年 8 月 12 日《关于战时保护平民之日内瓦公约》⁸ 适用于包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土和 1967 年以来被以色列占领的其他阿拉伯领土，

还重申《日内瓦第四公约》⁸ 各缔约国根据《公约》有关缔约国的刑事制裁、严重违约行为和责任的第 146、147 和 148 条所承担的义务，

重申所有国家都有权利和义务根据国际法和国际人道主义法采取行动，制止针对本国平民的致命暴力行为，以保护公民的生命，

强调指出必须全面遵守在中东和平进程范围内达成的各项以色列-巴勒斯坦协定，包括沙姆沙伊赫谅解，并执行四方提出的以色列-巴勒斯坦冲突永久性两国解决方案路线图，⁹

又强调指出必须全面执行 2005 年 11 月 15 日订立的《通行进出协定》和《拉法口岸商定原则》，以便巴勒斯坦平民能够在加沙地带内来去自由和自由出入加沙地带，

表示严重关注占领国以色列继续蓄意侵犯巴勒斯坦人民人权，包括以下行动造成的侵犯：过分使用武力和军事行动造成包括儿童、妇女和非暴力和平示威者在内的巴勒斯坦平民伤亡；任意监禁和拘留巴勒斯坦人，其中一些人已被监禁数十年；使用集体惩罚；封闭一些地区；没收土地；建立和扩大定居点；在巴勒斯坦被占领土内偏离 1949 年停战线修建隔离墙；毁坏财产和基础设施；迫使平民流离失所；为改变包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土的法律地位、地理性质和人口组成而采取的所有其他行动，

⁷ 见 A/ES-10/273 和 Corr. 1。

⁸ 联合国，《条约汇编》，第 75 卷，第 973 号。

⁹ S/2003/529，附件。

尤为严重关注加沙地带危急的人道主义、社会经济和安全局势，包括长期封闭和对经济和流动施加实际等于封锁的严厉限制以及 2008 年 12 月至 2009 年 1 月期间军事行动的持续消极后果导致的局势，军事行动造成特别是包括儿童和妇女在内的大批巴勒斯坦平民死伤，巴勒斯坦人的住房、财产、关键基础设施和包括医院、学校和联合国设施在内的公共机构广遭破坏和损毁，平民在境内流离失所；亦尤为严重关注向以色列境内发射火箭，

强调指出各方须充分执行安全理事会 2009 年 1 月 8 日第 1860(2009)号决议和大会 2009 年 1 月 16 日 ES-10/18 号决议，

严重关注关于 2008 年 12 月至 2009 年 1 月加沙地带军事行动期间发生了严重侵犯人权和严重违反国际人道主义法行为的报道，包括秘书长关于调查委员会报告摘要¹⁰和联合国加沙冲突问题实况调查团的报告¹¹所载调查结果，重申所有各方均须认真执行向其提出的建议，以确保追究责任，伸张正义，

痛惜2012 年 11 月影响加沙地带和以色列的敌对行动造成包括妇女和儿童在内的平民丧生，

表示深切关注这种广泛的破坏以及占领国以色列继续阻碍重建进程对巴勒斯坦平民的人权状况及社会经济和人道主义状况造成的短期和长期不利影响，

又表示深切关注以色列在包括东耶路撒冷在内的整个巴勒斯坦被占领土上实行封闭政策，施加严重限制，包括设立数以百计的出入障碍和检查站，并实行许可证制度，所有这些行动阻碍人员和货物，包括医疗和人道主义货物的自由流动，破坏领土毗连，由此侵犯巴勒斯坦人民的人权，对巴勒斯坦人民社会经济状况和对恢复和发展巴勒斯坦经济的努力产生不利影响，致使加沙地带的人道主义局势仍现危急；同时表示注意到有关该地出入情况的最新事态，

表示严重关注数以千计的巴勒斯坦人，包括许多儿童和妇女，继续被关押在以色列监狱或拘留中心，条件恶劣，尤其是卫生条件差，实行单独监禁，过度使用长期行政拘留而不予提控及剥夺适当法律程序的手段，缺乏适当的医疗服务，不准家属探访和剥夺适当法律程序，由此损害他们的福祉，并表示严重关注任何巴勒斯坦囚犯受到的虐待和骚扰以及所有有关酷刑的报道，

表示深切关注许多巴勒斯坦囚犯最近绝食以抗议占领国监禁和拘留条件恶劣，同时表示注意到 2012 年 5 月就以色列监狱内拘留条件达成协议，呼吁立即全面执行这一协议，

¹⁰ 见 A/63/855-S/2009/250。

¹¹ A/HRC/12/48。

表示关注占领国以色列颁布对包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土上的巴勒斯坦平民实行拘留、监禁和递解出境的军事命令所可能产生的后果，在这方面回顾指出，国际人道主义法规定禁止将平民从被占领土递解出境，

强调指出必须防止以色列极端主义定居者的所有暴力、骚扰、挑衅和煽动行为，特别是针对包括儿童在内的巴勒斯坦平民及其财产，包括住宅、农田以及历史和宗教场所实施的这类行为，并在这方面表示深切关注侵犯巴勒斯坦人人权的行为，

深信须有国际驻留人员以监测局势，帮助结束暴力和保护巴勒斯坦平民，协助各方执行已达成的协议，并在这一方面回顾希布伦临时国际驻留人员的积极贡献，

表示注意到巴勒斯坦安全部门持续努力并取得显著进展，促请各方继续进行有利于巴勒斯坦人和以色列人双方的合作，尤其是促进安全和建立信任，并表示希望将这种进展扩大到所有主要人口中心，

敦促各方保持冷静和克制，尤其是在宗教和文化敏感地区，包括在东耶路撒冷，不采取挑衅行动，不进行煽动，也不发表煽动性言论，并采取一切可能的步骤，促成有利于重新举行的和平谈判取得成功的形势，

强调该区域所有人民有权享受各项国际人权公约载明的人权，

1. **再次申明**占领国以色列在包括东耶路撒冷在内的巴勒斯坦被占领土所采取的一切违反 1949 年 8 月 12 日《关于战时保护平民之日内瓦公约》⁸ 的有关规定和违背安全理事会相关决议的措施和行动都是非法而无效的；

2. **要求**占领国以色列停止一切侵犯巴勒斯坦人民人权的行为和行动，包括杀伤平民、任意拘留和监禁平民、迫使平民流离失所及破坏和没收平民财产，并要求它充分尊重人权法，遵守这方面的法律义务，包括根据联合国相关决议所承担的法律义务；

3. **又要求**占领国以色列充分遵守 1949 年《日内瓦第四公约》⁸ 的规定，立即停止所有违反和违背《公约》的措施和行动；

4. **促请**以色列恢复与人权理事会和联合国人权事务高级专员办事处的全面合作；

5. **要求**占领国以色列停止在包括东耶路撒冷及其周围地带在内的巴勒斯坦被占领土上的所有定居点活动和修建隔离墙活动，停止旨在改变该领土的性质、地位和人口组成的任何其他措施，因为所有这种行动除其他外，对巴勒斯坦人民的人权和在两国解决方案基础上实现和平解决的前景造成严重的破坏性影响；

6. **呼吁**根据国际法紧急关注以色列监狱中巴勒斯坦囚犯和被拘留者的困境和权利，并呼吁双方做出努力以进一步释放囚犯和被拘留者；

7. **谴责**所有暴力行为，包括所有恐怖、挑衅、煽动和毁坏行为，特别是以色列占领军对巴勒斯坦平民，尤其是加沙地带的巴勒斯坦平民过度使用武力，造成包括儿童在内的大量人员伤亡，大批住房、财产、关键基础设施和包括医院、学校和联合国设施在内的公共机构以及农田被破坏损毁，平民在境内流离失所；

8. **表示严重关注**对以色列平民地区发射火箭，造成人员伤亡；

9. **再次要求**充分执行安全理事会第 1860(2009)号决议；

10. **要求**占领国以色列按照 2004 年 7 月 9 日国际法院发表的咨询意见，⁷并按照大会 ES-10/15 号和 2003 年 10 月 21 日 ES-10/13 号决议的要求，履行国际法规定的法律义务，立即停止在包括东耶路撒冷及其周围地带在内的巴勒斯坦被占领土修建隔离墙，立即拆除在该领土上的这种建筑物，废止所有有关的立法和管制法规或使其失效，并对因修建隔离墙而造成的一切损失给予赔偿，因为这些行动已严重影响到巴勒斯坦人民的人权和社会经济生活条件；

11. **重申**需要尊重所有巴勒斯坦被占领土的领土统一、领土毗连和领土完整，保证人员和货物在巴勒斯坦领土内的流动自由，包括自由出入东耶路撒冷、加沙地带和外部世界以及西岸与加沙地带之间的自由出入；

12. **促请**占领国以色列停止实施长期封闭和对经济和流动的限制，包括停止对加沙地带实际等同封锁的限制，并在这方面充分执行 2005 年 11 月 15 日订立的《通行进出协定》和《拉法口岸商定原则》，以便人员和货物能够持续而正常地流动，并加速加沙地带迟滞已久的重建工作；

13. **敦促**会员国继续向巴勒斯坦人民提供紧急援助，以缓解尤其是加沙地带的财政危机、严峻的社会经济及人道主义状况；

14. **强调**必须维护和发展巴勒斯坦机构及基础设施，以便向巴勒斯坦平民提供重要的公共服务，促进人权，包括公民、政治、经济、社会和文化权利；

15. **敦促**所有国家和联合国系统各专门机构和组织继续支持和协助巴勒斯坦人民早日实现其不可剥夺的人权，包括自决权；

16. **请**秘书长就本决议执行情况向大会第六十九届会议提出报告。

2013 年 12 月 11 日
第 65 次全体会议